



Ministero dell'Istruzione
e del Merito



ISTITUTO COMPRENSIVO TOSCANINI

Piazza Trattati di Roma 1957 n. 5
21011 CASORATE SEMPIONE (VA)
tel. 0331296182 - fax 0331295563

C.F. 82007580127

e-mail: vaic865004@istruzione.it

PEC: vaic865004@pec.istruzione.it



Cambridge English
Language Assessment

Exam Preparation Centre



Prot.nr., vedi segnatura

Casorate S.ne, vedi segnatura

Ai Sigg. Genitori
Scuola infanzia
Scuola primaria
Scuola secondaria

Oggetto: Comunicazione utilizzo piattaforma PagoInRete per i pagamenti on-line da parte delle famiglie.

Con la presente si informano le famiglie che la nostra Scuola ha attivato "*Pago In Rete*", il sistema dei pagamenti telematici, messo a disposizione dal Ministero dell'Istruzione e del Merito (MIM), per ricevere dalle famiglie tramite il sistema pagoPA i contributi richiesti per i servizi erogati agli alunni, in ottemperanza all'obbligo normativo.

A partire dal 01.03.2021 (D.L. n. 76 del 16.07.2020 – Art. 24 comma 2), infatti, le Istituzioni scolastiche, per qualsiasi tipo di "pagamento" e/o "incasso", sono obbligate ad utilizzare il sistema "*pagoPA*", così come previsto dall'art. 65, comma 2, del D. Lgs n.217/2017 e da successive modifiche.

Pertanto, non potranno essere più accettati pagamenti al di fuori di tale modalità quali, ad esempio, i bonifici diretti sul conto della nostra Scuola.

Di seguito forniamo le informazioni utili ad utilizzare la piattaforma Pago In Rete.

COS'E' PAGO IN RETE

Pago In Rete è il servizio centralizzato per i pagamenti telematici del Ministero dell'Istruzione e del Merito integrato con il sistema pagoPA che ti permette di pagare:

- **le tasse e i contributi scolastici** richiesti dalle scuole agli alunni per le attività curriculari ed extracurriculari a pagamento, come le visite guidate, i viaggi d'istruzione, la mensa autogestita
- **i contributi richiesti dalla scuola al personale scolastico**, come l'assicurazione integrativa
- **i contributi richiesti ad altri soggetti**, quali ad esempio gli accompagnatori
- **tutti i contributi a favore del Ministero**, quali ad esempio i diritti di segreteria per la partecipazione a concorsi

Potrai effettuare i versamenti per tutti gli **avvisi digitali di pagamento** intestati a tuo figlio, che ti sono stati notificati (per e-mail) dalla scuola di frequenza, oppure fare **versamenti volontari** per ogni causale di pagamento elettronico, che le scuole o il Ministero hanno reso eseguibile tramite Pago In Rete.

Accedendo con PC, Tablet, Smartphone puoi scegliere di pagare subito online con carta di credito, addebito in conto (o con altri metodi di pagamento) oppure di eseguire il versamento presso le tabaccherie, sportelli bancari autorizzati, uffici postali o altri prestatori di servizi di pagamento (PSP), scaricando il documento di pagamento predisposto dal sistema, che riporta QR-Code e Bollettino Postale PA.

Oltre all'esecuzione di pagamenti, Pago In Rete ti mostra tutti pagamenti eseguibili, ti avvisa per ogni nuovo versamento richiesto dalle scuole, ti fornisce le ricevute telematiche e gli attestati validi ai fini fiscali per tutti pagamenti telematici effettuati.

COME ACCEDERE

Per accedere al servizio Pago In Rete clicca sul link "**ACCEDI**" attraverso:

- la tua identità digitale SPID (Sistema Pubblico di Identità Digitale).
- la tua carta d'identità elettronica (CIE)
- le tue credenziali rilasciate dal Ministero (per esempio le credenziali già utilizzate per l'iscrizione di tuo figlio) fino alla naturale scadenza e comunque non oltre il 30 settembre 2021

Se sei maggiorenne e non disponi di credenziali SPID puoi informarti **qui** su come ottenerle. Se non hai raggiunto la maggiore età, e quindi non puoi avere un'identità digitale SPID, puoi ancora ottenere le credenziali di accesso rilasciate dal Ministero cliccando sul link "**Registrati**".

Solo per il primo accesso al servizio dei pagamenti ti sarà richiesta l'accettazione preliminare delle condizioni sulla privacy.

COME REGISTRARSI

Se sei minorenne, puoi ottenere le credenziali di accesso al servizio di pagamento effettuando la registrazione.

Per registrarti clicca sul link "**Registrati**".

Nella pagina "Registrati" devi fare 4 semplici passaggi:

1. Inserisci il tuo **codice fiscale** e seleziona la casella di sicurezza "Non sono un robot"
2. Compila la scheda con i tuoi dati anagrafici e inserisci un tuo indirizzo email personale attivo (da digitare due volte per sicurezza)
3. Verifica la correttezza di tutti i dati inseriti e seleziona "CONFERMA I TUOI DATI", altrimenti se riscontri degli errori clicca su "torna indietro" per tornare al passaggio precedente ed effettuare le correzioni necessarie
4. Per completare la registrazione accedi infine alla casella e-mail (che hai indicato al punto 2), visualizza la e-mail che hai ricevuto da "MIUR Comunicazione" e clicca sul link presente nel testo

Completata la registrazione riceverai una seconda e-mail con le credenziali (username e password) per accedere al servizio Pago In Rete.

Al **primo accesso** al servizio ti verrà richiesto di modificare a tuo piacimento la password provvisoria che hai ricevuto con la seconda e-mail. La nuova password deve avere almeno 8 caratteri, contenere un numero, una lettera maiuscola e una lettera minuscola.

COME PAGARE

1. Seleziona quello che vuoi versare

Per le tasse e contributi scolastici collegati alla sezione "PAGO IN RETE SCUOLA".

- Se hai ricevuto dalle scuole degli avvisi digitali di pagamento vai alla pagina "Visualizza Pagamenti" e seleziona gli avvisi dei contributi che vuoi versare
- Per fare una contribuzione volontaria vai alla pagina "Versamenti volontari", ricerca la scuola di tuo interesse, scegli di causale del versamento eseguibile e inserisci i dati dell'alunno richiesti per il pagamento

Per versare un contributo per il Ministero collegati invece alla sezione "PAGO IN RETE MINISTERO", ricerca e seleziona nella lista dei pagamenti eseguibili i contributi che vuoi versare.

2. Procedi con il pagamento

Paga subito on-line, scegliendo dalla piattaforma pagoPA come pagare (carta, addebito sul conto corrente o altro) e il prestatore di servizi di pagamento (PSP) che preferisci, altrimenti se vuoi pagare in un secondo momento, scarica il documento per il pagamento, che riporta QR- code, CBILL (e Bollettino Postale PA), che ti sarà utile dopo per pagare presso gli sportelli bancari, dai tabaccai, agli uffici postali (o presso altri PSP abilitati) oppure on line dal sito della tua banca o con le app.

Effettuato il pagamento potrai visualizzare la ricevuta telematica e scaricare l'attestazione di pagamento di ogni contributo versato, utile per gli scopi previsti per legge.

PRESTATORI DI SERVIZI DI PAGAMENTO

Sul sito di [pagoPA](#), il sistema dei pagamenti elettronici verso la pubblica amministrazione, è possibile trovare la [lista dei PSP](#) aderenti.

All'atto del pagamento il PSP potrebbe richiedere una commissione, qualora l'utente (titolare di carta di credito o di conto corrente) abbia con il PSP condizioni commissionali diverse, il PSP applicherà quelle più favorevoli. La commissione, se richiesta, sarà applicata sull'intera transazione di pagamento del carrello e non sul singolo avviso posto nel carrello dei pagamenti.

ASSISTENZA

Per richieste di assistenza relative al sistema Pago In Rete si prega di chiamare il numero verde **800.588.518**.

Il servizio di supporto è attivo 7 giorni su 7, h24.

Per avere maggiori informazioni si possono leggere le [FAQ](#).

VIDEO GUIDE

- [Pagamenti a favore delle scuole](#)
- [Pagamenti a favore del Ministero dell'Istruzione e del merito](#)

PAGOSCUOLA – Registro elettronico Axios/Famiglie

Dall'a.s. 2023/24 è possibile per i genitori visualizzare gli avvisi di pagamento anche nella sezione "Pagamenti" del registro elettronico Axios (App Axios Famiglia)

In relazione al servizio "Pago in rete" si allega una **informativa sul trattamento dati** (per informare gli interessati sulle finalità del Trattamento).

Il Dirigente Scolastico

Maria Elena Tarantino

Documento informatico firmato digitalmente ai sensi del D.Lgs 82/2005 s.m.i.e norme collegate,
il quale sostituisce il documento cartaceo e la firma autografa.

**Informativa sul trattamento dei dati ai
sensi dell'art. 13 Regolamento UE
679/2016**

Pago In Rete / PagoPA

Informativa sul trattamento dei dati personali

(Art. 13 del Regolamento UE 679/2016)

Con la presente si informano gli utenti che a partire dal 01.03.2021 (D.L. n. 76 del 16.07.2020 – Art. 24 comma 2), anche le Istituzioni scolastiche, per qualsiasi tipo di “pagamento” e/o “incasso”, sono obbligate ad utilizzare il sistema “*pagoPA*”, così come previsto dall’art. 65, comma 2, del D. Lgs n.217/2017 e da successive modifiche.

L’Istituzione scolastica, in qualità di Titolare del trattamento, desidera, con la presente informativa, fornirLe informazioni circa il trattamento dei dati personali che La riguardano associati con quelli dell’alunno pagatore.

Tale associazione è finalizzata a consentirLe il pagamento, tramite il servizio “Pago in Rete” degli avvisi telematici – ancora attivi – emessi da questa Istituzione scolastica per i diversi servizi erogati (tasse scolastiche, viaggi d’istruzione, ecc.).

Titolare del trattamento dei dati

Titolare del trattamento dei dati è l’Istituzione scolastica I.C. A.TOSCANINI, al quale ci si potrà rivolgere per esercitare i diritti degli interessati. Telefono: 0331296182, Email: VAIC865004@ISTRUZIONE.IT.

Responsabile del trattamento

Il Ministero dell’Istruzione, in qualità di responsabile, mette a disposizione la piattaforma per la gestione del servizio dei pagamenti “Pago In Rete” e, pertanto, in tale fase del processo ricopre il ruolo di responsabile del trattamento. Per consentire l’utilizzo della piattaforma Pago In Rete è stato conferito l’incarico di responsabile del trattamento alla società Axios Italia che mette a disposizione l’applicazione software Pagoscuola.

Responsabile della protezione dei dati

Il Responsabile per la protezione dei dati personali è *Vargiu Scuola srl*. Telefono: 070/271526 Email: dpo@vargiuscuola.it

Finalità del trattamento e base giuridica

I dati personali da Lei forniti sono trattati per ragioni di pubblico interesse, ai sensi dell’art. 6 par. 1, lettera e), Regolamento UE 679/2016 e unicamente per finalità strettamente connesse e necessarie, al fine di consentire la fruizione del Servizio “Pago in Rete” da parte dell’Istituzione scolastica, in esecuzione del combinato disposto di cui all’art 5, co.1 del D.lgs 7 marzo 2005, n. 82, all’art. 1, co.8 del D.L. 30 dicembre 2019, n. 162 e all’art. 24, co, 2 del D.L. del 16 luglio 2020, n. 76,

Nello specifico, i dati personali da Lei forniti verranno associati a quelli dell’alunno/a pagatore, al fine di generare gli Avvisi telematici intestati all’interno del servizio “Pago In Rete” e, dunque, consentirLe di effettuare i pagamenti richiesti.

Ai sensi dell’art. 13 par. 3 del Regolamento UE 679/2016, qualora il titolare del trattamento intenda trattare ulteriormente i dati personali per una finalità diversa da quella per cui essi sono stati raccolti, prima di tale ulteriore trattamento fornisce all’interessato informazioni.

Nello specifico, gli interessati possono alternativamente scegliere di:

- a) utilizzare il servizio di Pago in Rete per procedere ai pagamenti mediante bollettino non intestato;

- b) usufruire del servizio e compilare il modulo ai fini dell'associazione del proprio codice fiscale a quello dell'alunno;
- c) usufruire del servizio e compilare il modulo, delegando il rappresentante di classe a svolgere i pagamenti in nome e per conto dell'alunno;
- d) usufruire del servizio e compilare il modulo, selezionando entrambe le opzioni indicate sub. b) e sub c).

Obbligo di conferimento dei dati

Il conferimento dei dati (tramite la compilazione dell'apposito modulo allegato alla presente informativa – Allegato 1) è obbligatorio per il conseguimento delle finalità di cui sopra. Il loro mancato, parziale o inesatto conferimento potrebbe avere come conseguenza l'impossibilità di fornirLe il servizio.

Trasferimento di dati personali verso paesi terzi o organizzazioni internazionali

Non sono previsti trasferimenti di dati personali verso paesi terzi o organizzazioni internazionali.

Periodo di conservazione dei dati personali

Al fine di garantire un trattamento corretto e trasparente, i dati sono conservati per un periodo di tempo non superiore a quello necessario agli scopi per i quali essi sono stati raccolti o successivamente trattati, conformemente a quanto previsto dagli obblighi di legge.

Nello specifico, l'associazione tra soggetto pagatore e soggetto versante viene mantenuta per tutto il periodo di frequenza dell'alunno presso l'Istituto.

Tipi di dati trattati

I dati trattati sono i dati anagrafici del soggetto pagatore (alunno) e del soggetto versante (genitore o chi esercita la responsabilità genitoriale) e, nello specifico, i rispettivi codici fiscali.

Diritti degli interessati

Il Regolamento (UE) 2016/679 attribuisce ai soggetti interessati i seguenti diritti:

- a) diritto di accesso (art. 15 del Regolamento (UE) 2016/679), ovvero di ottenere in particolare
 - la conferma dell'esistenza dei dati personali,
 - l'indicazione dell'origine e delle categorie di dati personali, della finalità e della modalità del loro trattamento,
 - la logica applicata in caso di trattamento effettuato con l'ausilio di strumenti elettronici,
 - gli estremi identificativi del Titolare del trattamento dei dati personali, del Responsabile del trattamento dei dati personali e dei soggetti o categorie di soggetti ai quali i dati sono stati o possono essere comunicati,
 - il periodo di conservazione;
- b) diritto di rettifica (art. 16 del Regolamento (UE) 2016/679);
- c) diritto alla cancellazione (art. 17 del Regolamento (UE) 2016/679);
- d) diritto di limitazione di trattamento (art. 18 del Regolamento (UE) 2016/679);
- e) diritto alla portabilità dei dati (art. 20 del Regolamento (UE) 2016/679);

f) diritto di opposizione (art. 21 del Regolamento (UE) 2016/679);

g) diritto di revoca del consenso (art. 7 del Regolamento (UE) 2016/679).

In relazione al trattamento dei dati che La riguardano, si potrà rivolgere al Titolare del trattamento per esercitare i Suoi diritti.

Gli interessati nel caso in cui ritengano che il trattamento dei dati personali a loro riferiti sia compiuto in violazione di quanto previsto dal Regolamento UE 679/2016 hanno il diritto di proporre reclamo al Garante, come previsto dall'art. 77 del Regolamento UE 679/2016 stesso, o di adire le opportune sedi giudiziarie ai sensi dell'art. 79 del Regolamento UE 679/2016.

Processo decisionale automatizzato

Non è previsto un processo decisionale automatizzato ai sensi dell'art. 14 comma 2 lettera g) del Regolamento (UE) 679/2016.

Allegato 1

Io sottoscritto/a _____, codice fiscale _____ in qualità di

• Genitore

• Tutore

dell'alunno/a _____, _____,

iscritto/a alla classe _____, sezione _____, del plesso/della sede _____.

• Chiedo all'Istituzione scolastica di associare il mio Codice Fiscale con quello dell'alunno/a o dello studente/studentessa ai fini della visualizzazione e pagamento degli avvisi telematici ad esso/a intestati

• Delego il rappresentante di classe pro tempore, qualora ne faccia richiesta alla segreteria, alla visualizzazione e al pagamento degli avvisi telematici intestati all'alunno/a.